




<b>Versicherungsbestätigung Betriebs- und Produkthaftpflicht</b>	<b>Certificate of Insurance Public and Product Liability</b>
Die der unten genannten Versicherungsschein zugrunde liegenden Vertragsbedingungen werden durch diese Bestätigung weder ersetzt noch abgeändert.	Nothing herein contained shall serve to alter, vary or waive the provisions of the Policy.
Diese Bestätigung ist rein informativ und daraus kann in keinem Fall ein Recht abgeleitet werden. Für ausführliche Angaben wird auf den Original Versicherungsschein verwiesen.	This letter is only for information and does not confer any rights upon the holder. For full particularities of the insurance please refer to the Policy document. This certificate shall be considered as a translation of the original German version.
<b>Zertifikat für</b>	<b>Certificate for</b>
to whom it may concern	
<b>Versicherungsnehmer</b>	<b>Policyholder</b>
SIEGLE + EPPLE GmbH & Co. KG Flachter Str. 2 D-70499 Stuttgart	
<b>Versicherungsscheinnummer</b>	<b>Policy Number</b>
DE00051850-LI-23A	
<b>Versicherer</b>	<b>Insurer</b>
XL Insurance Company SE Direktion für Deutschland Colonia-Allee 10-20 D-51067 Köln	
<b>Deckungsumfang:</b>	<b>Scope of Cover</b>
Versichert gilt die gesetzliche Haftpflicht des Versicherungsnehmers und/oder der Mitversicherten, die sich aus den versicherten Tätigkeiten, Eigenschaften und Rechtsverhältnisse ergibt, wegen	This insurance covers subject to the limits and conditions of the above mentioned insurance contract the legal liability of the policyholder and/or the co-insured arising from the insured activities, properties and legal relationship in respect of
<ul style="list-style-type: none"><li>Tötung, Körperverletzung oder anderer Gesundheitsschädigungen von Personen (Personenschäden)</li><li>Zerstörung, Beschädigung oder Vernichtung von Sachen (Sachschäden)</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>death, bodily injury or other health impairments of persons (damage to persons)</li><li>destruction, damage to or loss of property (property damage)</li></ul>

XL Insurance Company SE, Direktion für Deutschland  
Colonia-Allee 10-20, 51067 Köln, Germany  
Telefon: +49 (0) 221 168870 [axaxl.com](http://axaxl.com)

Der Versicherungsschutz richtet sich dabei nach den allgemeinen Versicherungsbedingungen für die Haftpflichtversicherung (AHB) sowie nach den besonderen Vereinbarungen des Vertrages, die den AHB vorangehen.	The insurance coverage is governed by the General Conditions for the Liability Insurance (AHB) and the special conditions of the policy, which are preceding the AHB.
<b>Örtlicher Geltungsbereich</b>	<b>Territorial scope of cover</b>
Weltweit inklusive USA / Kanada / Worldwide including USA/Kanada	
<b>Deckungssummen</b>	<b>Limits of Indemnity</b>
Betriebs- und Produkthaftpflicht  Personen- und Sachschäden pauschal inklusive Tätigkeitsschäden EUR 10.000.000,00 je Versicherungsfall, höchstens EUR 20.000.000,00 für alle Versicherungsfälle im Versicherungsjahr  Vermögensschäden – Sublimit EUR 2.000.000,00 je Versicherungsfall, höchstens EUR 4.000.000,00 für alle Versicherungsfälle im Versicherungsjahr  Erweiterte Produkthaftpflicht EUR 10.000.000,00 je Versicherungsfall, höchstens EUR 20.000.000,00 für alle Versicherungsfälle im Versicherungsjahr	Public and Product Liability  Bodily injuries and property damage combined including damage to work in progress EUR 10.000.000,00 any one occurrence, and EUR 20.000.000,00 for all occurrences any one period  Financial Loss – Sublimit EUR 2.000.000,00 any one occurrence, and EUR 4.000.000,00 for all occurrences any one period  Extended Product Liability EUR 10.000.000,00 any one occurrence, and EUR 20.000.000,00 for all occurrences any one period
<b>Versicherungsdauer</b>	<b>Period of Insurance</b>
Beginn	Inception Date
01.01.2023	
<b>Ablauf</b>	<b>Expiry Date</b>
01.01.2024	
<b>Unterschrift des Versicherers</b>	<b>Signature of the insurer</b>
Ort, Datum	Place, Date
<p><b>XL Insurance Company SE</b> <b>Direktion für Deutschland</b></p>   <p>Peter Knaus                      i. V. Tanja Jobst</p> <p>München / Munich, 17.10.2022</p>	

XL Insurance Company SE, Direktion für Deutschland  
Colonia-Allee 10-20, 51067 Köln, Germany  
Telefon: +49 (0) 221 168870 [axaxl.com](http://axaxl.com)